



USER MANUAL

3in1 photo monopod

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Monopod do zdjęć 3w1

BETRIEBSANLEITUNG

3in1 Foto-Einbeinstativ

NÁVOD K OBSLUZE

Fotografický monopod 3v1

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Monopode photo 3en1

INSTRUCCIONES DE OPERACION

Monopíe fotográfico 3 en 1

ISTRUZIONI OPERATIVE

Monopiede fotografico 3in1

MANUAL DE UTILIZARE

Monopied foto 3 în 1

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Fotó monopod 3 az 1-ben

POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

Fotografický monopod 3v1

KASUTUSJUHEND

Foto monopood 3in1

VARTOTOJO VADOVAS

Nuotraukų monopodas 3in1

LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

Foto monopods 3in1

ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА

Фотомонопод 3in1

РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА

3 в 1 фото монопод

KORISNIČKI PRIRUČNIK

3-u-1 foto monopod

ANVÄNDARMANUAL

3-i-1 foto monopod

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

3-σε-1 Photo Monopod

M: 00008689 (L11)

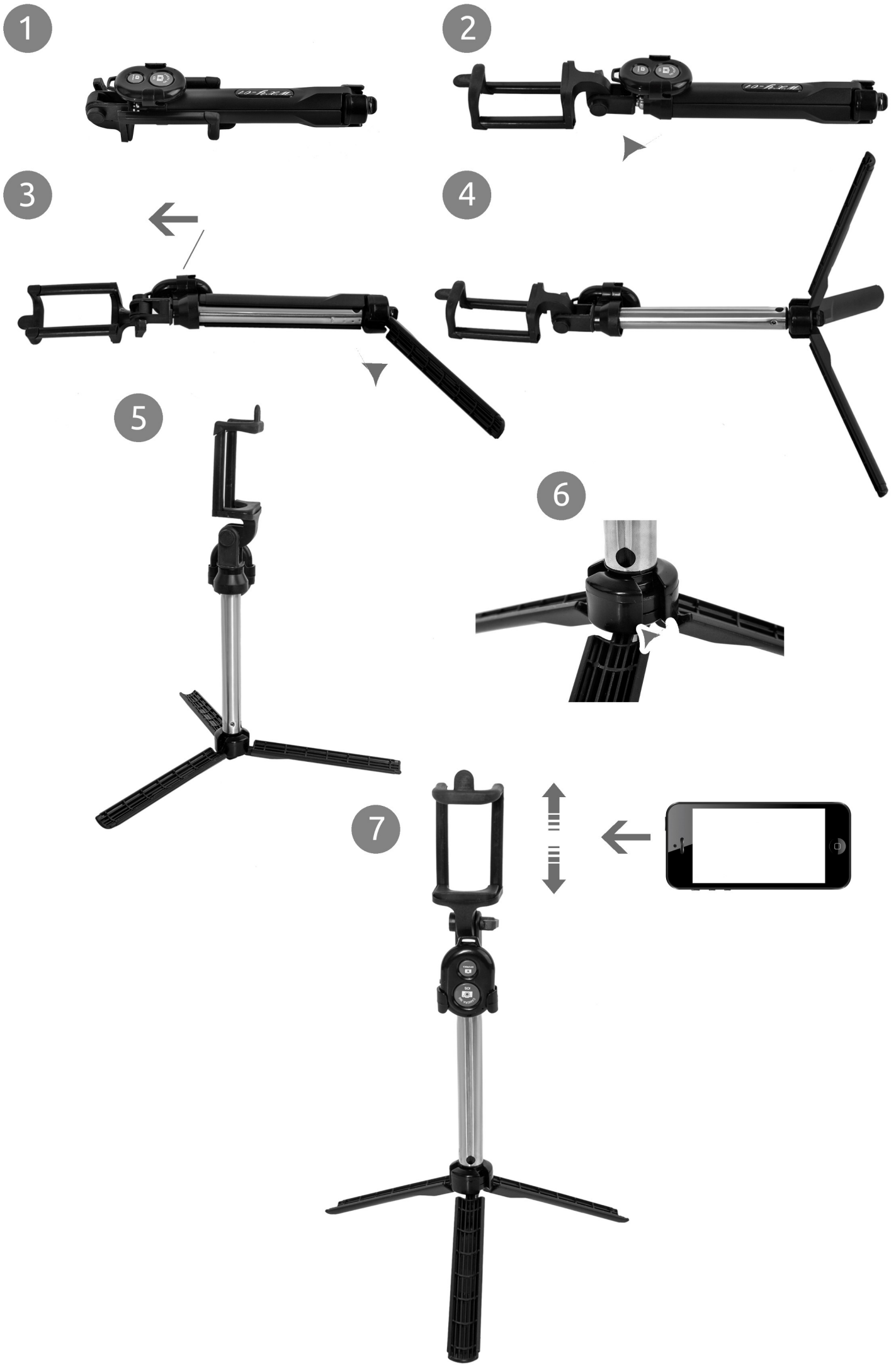
Importer / Importer / Einführer / Dovožce / Importateur / Importador / Importatore / Importator / Importör / Dovožca /
Maaletooja / Importuotojas / Importētājs / Импортёр / Вносител / Увозник / Importör / Εισαγωγέας

ISO TRADE Spółka z o.o.
Ul. Hangarowa 15
59-220 Legnica

WEEE-Reg.-Nr. - DE 12589110

00008689 M: L11





EN

**Ladies and Gentlemen, thank you for purchasing our product!
Before starting to use, please read the following instructions
for the correct use of the product. Please keep these instructions on
future and to follow its recommendations, as non-compliance may endanger life or health.**

Important: KEEP FOR FUTURE REFERENCE!

- Please read it completely before use and follow all instructions in the manual.
- Do not use the product if any part is missing or damaged.
- Please keep this manual for future reference.

SPECIFICATION:

- Remote control range: 10-15m
- Material: plastic + steel
- Hole width: 53-90mm
- Remote control power supply: CR 2032 (included)
- Dimensions of the monopod after folding (length/width): 20/4cm
- Remote control dimensions (width/height): 5.5/3.5cm
- Maximum length when unfolded: 65cm
- Frequency – 2.4GHz~2.4835GHz
- Data transmission rate - 1 Mb/s.

CHARACTERISTIC:

The monopod can be unfolded into a tripod and is controlled by a remote control. The tripod allows you to take photos from a higher and further perspective (it extends to a length of 65 cm). Adjusting the angle of inclination in the range of 280 degrees will allow you to obtain the best frame. The monopod is compatible with virtually any Android or iOS phone. The product has a built-in battery, connects to the phone via Bluetooth, does not require installing additional applications. Just change the position on the remote control to ON, turn on Bluetooth on your phone and find the device (pair it). After connecting to the phone, we can take a photo. After unfolding the monopod into a tripod, we can take a photo at a distance of 10-15 m

INSTRUCTIONS FOR ASSEMBLY OF THE TRIPOD:

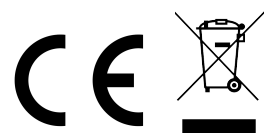
- Open the phone holder.
- Unfold the tripod legs.
- Place the tripod on its legs.
- Slide your phone into the holder.

INFORMATION REGARDING BATTERY AND ACCUMULATION

- Keep batteries/rechargeable batteries out of the reach of children.
- Do not store batteries/rechargeable batteries in easily accessible places, as there is a risk that they may be swallowed by children or pets. If swallowed, consult a doctor as soon as possible.
- Leaky or damaged batteries/rechargeable batteries may cause burns when in contact with the skin, so always wear appropriate protective gloves when touching them.
- Batteries/rechargeable batteries must not be short-circuited, disassembled or thrown into fire. There is a risk of explosion!
- Ordinary disposable batteries should not be charged, as there is a risk of explosion! Only charge batteries intended for this purpose, using an appropriate charger.
- Charge the batteries before inserting them into the product
- Batteries should only be charged under the supervision of an adult.
- Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc) and rechargeable (nickel-cadmium) batteries.
- Never mix new and old batteries.
- It is forbidden to interfere with the power supply cables - it may cause a short circuit.
- Exhausted batteries should be removed from the product.
- Do not throw used batteries into unsorted waste!
- Batteries should be disposed of in accordance with the regulations for the disposal of hazardous electronic waste.
- If batteries are not disposed of correctly, hazardous substances may pose a risk to human health or the environment. Recycling materials contributes to the conservation of natural resources.
- Always insert batteries/rechargeable batteries with the polarity correct (plus/+ and minus/-).
- Type of batteries used in the product: CR 2032

Information for consumers on how to handle used electrical and electronic equipment:

Waste electrical and electronic equipment must not be disposed of with other household waste. Such equipment should be collected selectively, as indicated by the attached marking - crossed out wheeled waste container. Failure to comply with the above rule and improper disposal of used equipment may pose a threat to the natural environment and human health resulting from the presence of hazardous components in the equipment, such as: electrical wiring, plastic, switches, etc. To avoid the above threat, these components should be removed, collected and appropriately processed by specialized companies. Disassembling used equipment yourself is unacceptable. Households play an important role in contributing to reuse and recovery, including recycling of waste equipment. This is done in particular through active participation in the waste equipment collection system.



PL

Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!
Przed przystąpieniem do używania, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją
w celu prawidłowego użytkowania produktu. Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na
przyszłość oraz o zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub zdrowiu.

Ważne : ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ !

- Proszę przeczytać w całości przed rozpoczęciem użytkowania i przestrzegać wszystkich wytycznych zawartych w instrukcji.
- Nie używać produktu jeżeli jakiegokolwiek części brakuje bądź jest uszkodzona.
- Proszę zachować instrukcję na przyszłość.

SPECYFIKACJA:

- Zasięg pilota: 10-15m
- Materiał: tworzywo sztuczne + stal
- Szerokość otworu: 53-90mm
- Zasilanie pilota: CR 2032 (w zestawie)
- Wymiary monopodu po złożeniu (dł/szer): 20/4cm
- Wymiary pilota (szer/wys): 5,5/3,5cm
- Maksymalna długość po rozłożeniu: 65cm
- Częstotliwość – 2.4GHz~2.4835GHz
- Szybkość transmisji danych - 1 Mb/s.

CHARAKTERYSTYKA:

Monopod ma możliwość rozłożenia do statywu oraz jest sterowany pilotem. Statyw pozwala robić zdjęć z wyższej i dalszej perspektywy(rozsują się do długości 65cm). Regulacja kąta nachylenia w zakresie 280 stopni pozwoli na uzyskanie najlepszego kadru. Monopod jest kompatybilny z praktycznie każdym telefonem z systemem Android lub iOS. Produkt posiada wbudowany akumulator, za pomocą Bluetooth łączy się z telefonem, nie wymaga instalowania dodatkowych aplikacji. Na pilocie wystarczy zmienić pozycję na ON, włączyć w telefonie Bluetooth i znaleźć urządzenie(wykonać parowanie). Po połączeniu z telefonem możemy wykonać zdjęcie. Po rozłożeniu monopodu do formy statywu możemy wykonać zdjęcie w zasięgu 10-15m

INSTRUKCJA ROZKŁADANIA STATYWU:

- Otwórz uchwyt na telefon.
- Rozłóż nóżki statywu.
- Postaw statyw na nóżkach.
- Wsuń telefon do uchwytu.

INFORMACJE DOTYCZĄCE BATERII I AKUMULATORÓW

- Baterie / akumulatory należy trzymać z dala od dzieci.
- Nie należy przechowywać baterii/akumulatorów w łatwo dostępnych miejscach, istnieje bowiem ryzyko, że mogą zostać połamane przez dzieci lub zwierzęta domowe. W przypadku połamania należy jak najszybciej skontaktować się z lekarzem.
- Nieszczelne lub uszkodzone baterie/akumulatory mogą spowodować oparzenia w kontakcie ze skórą, dotykając ich należy więc zawsze stosować odpowiednie rękawice ochronne.
- Baterii/akumulatorów nie wolno zwierać, rozmontowywać lub wrzucać do ognia. Istnieje ryzyko wybuchu!
- Zwykłych baterii jednorazowych nie należy ładować, istnieje bowiem niebezpieczeństwo wybuchu! Należy ładować wyłącznie akumulatory przeznaczone do tego celu, używając przy tym odpowiedniej ładowarki.
- Należy naładować akumulatorki przed ich włożeniem do produktu
- Akumulatorki należy ładować tylko pod nadzorem osoby dorosłej.
- Nie wolno mieszać baterii alkalicznych, standardowych(węglowo-cynkowych) oraz akumulatorów(niklowo-kadmowe).
- Nigdy nie mieszaj nowych i starych baterii.
- Zabrania się ingerencji w przewody zasilające – może to spowodować zwarcie.
- Wyczerpane baterie należy usunąć z produktu.
- Nie wyrzucać zużytych baterii do niesegregowanych śmieci!
- Baterie należy usuwać zgodnie z zasadami utylizacji niebezpiecznych odpadów elektronicznych.
- Jeśli baterie nie zostaną poprawnie zutylizowane, substancje niebezpieczne mogą powodować zagrożenie dla zdrowia ludzkiego lub środowiska naturalnego. Recykling materiałów przyczynia się do ochrony zasobów naturalnych.
- Baterie / akumulatory należy zawsze wkładać zgodnie z polaryzacją (plus/+ i minus/-).
- Typ baterii stosowanych w produkcie: CR 2032

Informacja dla konsumenta o postępowaniu ze zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym:

Zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny nie może być umieszczany z innymi odpadami z gospodarstw domowych. Sprzęt taki należy zbierać selektywnie, o czym informuje załączone oznakowanie — przekreślony kołowy kontener na odpady. Nie przestrzeganie powyższej zasady, przy nieprawidłowej utylizacji zużytego sprzętu może stanowić zagrożenie dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzi, wynikające z obecności w sprzęcie składników niebezpiecznych takich jak np.: okablowanie elektryczne, tworzywo sztuczne, wyłączniki itp. Aby uniknąć powyższego zagrożenia, składniki te powinny zostać zebrane i w odpowiedni sposób przetworzone przez wyspecjalizowane firmy. Samodzielne demontowanie zużytego sprzętu jest niedopuszczalne. Gospodarstwa domowe spełniają ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku, w tym recyklingu zużytego sprzętu. Odbywa się to w szczególności poprzez aktywne uczestnictwo w systemie zbierania zużytych urządzeń.



DE

**Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben!
Bevor Sie mit der Verwendung beginnen, lesen Sie bitte die folgenden Anweisungen
für die korrekte Verwendung des Produkts. Bitte halten Sie diese Anweisungen auf
Zukunft und seine Empfehlungen zu befolgen, da Nichteinhaltung Leben oder Gesundheit gefährden kann.**

Wichtig: BEHALTEN SIE FÜR ZUKÜNFTIGE REFERENZEN!

- Bitte lesen Sie es vor Gebrauch vollständig durch und befolgen Sie alle Anweisungen im Handbuch.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Teile fehlen oder beschädigt sind.
- Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.

SPEZIFIKATION:

- Reichweite der Fernbedienung: 10–15 m
- Material: Kunststoff + Stahl
- Lochbreite: 53–90 mm
- Netzteil der Fernbedienung: CR 2032 (im Lieferumfang enthalten)
- Abmessungen des Einbeinstativs nach dem Zusammenklappen (Länge/Breite): 20/4 cm
- Abmessungen der Fernbedienung (Breite/Höhe): 5,5/3,5 cm
- Maximale Länge im aufgeklappten Zustand: 65 cm
- Frequenz – 2,4 GHz ~ 2,4835 GHz
- Datenübertragungsrate - 1 Mbit/s.

CHARAKTERISTISCH:

Das Einbeinstativ lässt sich zu einem Stativ aufklappen und wird über eine Fernbedienung gesteuert. Das Stativ ermöglicht das Fotografieren aus einer höheren und weiteren Perspektive (es ist auf eine Länge von 65 cm ausziehbar). Durch die Einstellung des Neigungswinkels im Bereich von 280 Grad erhalten Sie den besten Rahmen. Das Einbeinstativ ist mit praktisch jedem Android- oder iOS-Telefon kompatibel. Das Produkt verfügt über einen eingebauten Akku, stellt über Bluetooth eine Verbindung zum Telefon her und erfordert keine Installation zusätzlicher Anwendungen. Ändern Sie einfach die Position der Fernbedienung auf EIN, schalten Sie Bluetooth auf Ihrem Telefon ein und suchen Sie das Gerät (koppeln Sie es). Nachdem wir eine Verbindung zum Telefon hergestellt haben, können wir ein Foto machen. Nachdem wir das Einbeinstativ zu einem Stativ ausgeklappt haben, können wir ein Foto aus einer Entfernung von 10-15 m machen

ANLEITUNG ZUM AUFBAU DES STATIVS:

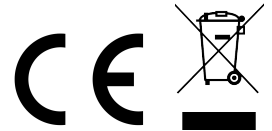
- Öffnen Sie den Telefonhalter.
- Klappen Sie die Stativbeine aus.
- Stellen Sie das Stativ auf die Beine.
- Schieben Sie Ihr Telefon in die Halterung.

INFORMATIONEN ZU BATTERIE UND AKKU

- Bewahren Sie Batterien/Akkus außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Bewahren Sie Batterien/Akkus nicht an leicht zugänglichen Orten auf, da die Gefahr besteht, dass diese von Kindern oder Haustieren verschluckt werden. Bei Verschlucken schnellstmöglich einen Arzt aufsuchen.
- Ausgelaufene oder beschädigte Batterien/Akkus können bei Hautkontakt zu Verbrennungen führen. Tragen Sie daher beim Berühren stets entsprechende Schutzhandschuhe.
- Batterien/Akkus dürfen nicht kurzgeschlossen, zerlegt oder ins Feuer geworfen werden. Es besteht Explosionsgefahr!
- Gewöhnliche Einwegbatterien sollten nicht geladen werden, da Explosionsgefahr besteht! Laden Sie die dafür vorgesehenen Akkus nur mit einem geeigneten Ladegerät auf.
- Laden Sie die Akkus auf, bevor Sie sie in das Produkt einsetzen
- Akkus sollten nur unter Aufsicht eines Erwachsenen geladen werden.
- Mischen Sie keine Alkalibatterien, Standardbatterien (Kohlenstoff-Zink) und wiederaufladbare Batterien (Nickel-Cadmium).
- Mischen Sie niemals neue und alte Batterien.
- Eingriffe in die Stromversorgungskabel sind verboten, da dies zu einem Kurzschluss führen kann.
- Leere Batterien sollten aus dem Produkt entfernt werden.
- Werfen Sie verbrauchte Batterien nicht in den unsortierten Müll!
- Batterien sollten gemäß den Vorschriften zur Entsorgung gefährlicher Elektronikschrott entsorgt werden.
- Bei unsachgemäßer Entsorgung von Batterien können gefährliche Stoffe eine Gefahr für die menschliche Gesundheit oder die Umwelt darstellen. Das Recycling von Materialien trägt zur Schonung natürlicher Ressourcen bei.
- Legen Sie Batterien/Akkus immer mit der richtigen Polarität ein (Plus/+ und Minus/-).
- Im Produkt verwendeter Batterietyp: CR 2032

Informationen für Verbraucher zum Umgang mit gebrauchten Elektro- und Elektronikgeräten:

Elektro- und Elektronikaltgeräte dürfen nicht mit dem anderen Hausmüll entsorgt werden. Solche Geräte sollten selektiv gesammelt werden, wie durch die beigefügte Markierung – durchgestrichener Abfallbehälter auf Rädern – angezeigt. Die Nichteinhaltung der oben genannten Regel und die unsachgemäße Entsorgung gebrauchter Geräte können eine Gefahr für die natürliche Umwelt und die menschliche Gesundheit darstellen, da in den Geräten gefährliche Komponenten vorhanden sind, wie z. B. elektrische Leitungen, Kunststoffe, Schalter usw. Um dies zu vermeiden Bei der oben genannten Gefahr sollten diese Bestandteile entfernt, von spezialisierten Unternehmen gesammelt und fachgerecht verarbeitet werden. Es ist nicht akzeptabel, gebrauchte Geräte selbst zu zerlegen. Haushalte spielen eine wichtige Rolle bei der Wiederverwendung und Verwertung, einschließlich des Recyclings von Altgeräten. Dies geschieht insbesondere durch die aktive Mitarbeit am Altgerätesammelsystem.



**Dámy a pánové, děkujeme vám za zakoupení našeho produktu!
Před zahájením používání si přečtěte následující pokyny
pro správné použití produktu. Tyto pokyny si prosím ponechejte
dodržovat její doporučení, protože nedodržení může ohrozit život nebo zdraví.**

Důležité: UCHOVÁVEJTE BUDOUCNOST!

- Před použitím si jej prosím pečlivě přečtěte a postupujte podle pokynů v příručce.
- Nepoužívejte výrobek, pokud některá část chybí nebo je poškozena.
- Tuto příručku si prosím uschovejte pro budoucí použití.

SPECIFIKACE:

- Dosah dálkového ovládání: 10-15m
- Materiál: plast + ocel
- Šířka otvoru: 53-90mm
- Napájení dálkového ovládání: CR 2032 (součástí balení)
- Rozměry monopodu po složení (délka/šířka): 20/4cm
- Rozměry dálkového ovladače (šířka/výška): 5,5/3,5 cm
- Maximální délka v rozloženém stavu: 65 cm
- Frekvence – 2,4 GHz ~ 2,4835 GHz
- Rychlost přenosu dat - 1 Mb/s.

CHARAKTERISTICKÝ:

Monopod lze rozložit na stativ a ovládá se dálkovým ovladačem. Stativ umožňuje fotit z vyšší a další perspektivy (vysouvá se do délky 65 cm). Nastavení úhlu sklonu v rozsahu 280 stupňů vám umožní získat nejlepší rám. Monopod je kompatibilní prakticky s jakýmkoliv telefonem se systémem Android nebo iOS. Produkt má vestavěnou baterii, připojuje se k telefonu přes Bluetooth, nevyžaduje instalaci dalších aplikací. Stačí změnit polohu na dálkovém ovladači na ON, zapnout Bluetooth na telefonu a najít zařízení (spárovat). Po připojení k telefonu můžeme fotit. Po rozložení monopodu na stativ můžeme fotit na vzdálenost 10-15m

NÁVOD NA MONTÁŽ STATIVU:

- Otevřete držák telefonu.
- Rozložte nohy stativu.
- Položte stativ na nohy.
- Zasuňte telefon do držáku.

INFORMACE TÝKAJÍCÍ SE BATERIE A AKUMULACE

- Udržujte baterie/nabíjecí baterie mimo dosah dětí.
- Neskladujte baterie/nabíjecí baterie na snadno přístupných místech, protože hrozí, že by je mohly spolknout děti nebo domácí zvířata. Při požití co nejdříve vyhledejte lékaře.
- Netěsné nebo poškozené baterie/akumulátory mohou při kontaktu s pokožkou způsobit popáleniny, proto vždy používejte vhodné ochranné rukavice, když se jich dotýkáte.
- Baterie/akumulátory se nesmí zkratovat, rozebírat ani házet do ohně. Hrozí nebezpečí výbuchu!
- Běžné jednorázové baterie by se neměly nabíjet, protože hrozí nebezpečí výbuchu! Nabíjejte pouze baterie určené k tomuto účelu pomocí vhodné nabíječky.
- Před vložením baterií do výrobku je nabíjete
- Baterie by se měly nabíjet pouze pod dohledem dospělé osoby.
- Nekombinujte alkalické, standardní (uhlík-zinkové) a dobíjecí (nikl-kadmiové) baterie.
- Nikdy nekombinujte nové a staré baterie.
- Je zakázáno zasahovat do napájecích kabelů - může dojít ke zkratu.
- Vybité baterie by měly být z výrobku vyjmuty.
- Použité baterie nevyhazujte do netříděného odpadu!
- Baterie by měly být zlikvidovány v souladu s předpisy pro likvidaci nebezpečného elektronického odpadu.
- Pokud baterie nejsou správně zlikvidovány, nebezpečné látky mohou představovat riziko pro lidské zdraví nebo životní prostředí. Recyklace materiálů přispívá k zachování přírodních zdrojů.
- Vždy vkládejte baterie/akumulátory se správnou polaritou (plus/+ a minus/-).
- Typ baterií použitých ve výrobku: CR 2032

Informace pro spotřebitele o tom, jak zacházet s použitými elektrickými a elektronickými zařízeními:

Odpadní elektrická a elektronická zařízení nesmí být likvidována s ostatním domovním odpadem. Takové zařízení by mělo být shromažďováno selektivně, jak naznačuje připojené označení - přeškrtnutý kontejner na odpad na kolech. Nedodržení výše uvedeného pravidla a nesprávná likvidace použitého zařízení může představovat ohrožení životního prostředí a lidského zdraví v důsledku přítomnosti nebezpečných součástí v zařízení, jako jsou: elektrické rozvody, plasty, spínače atd. nad hrozbou by tyto komponenty měly být odstraněny, shromažďovány a vhodně zpracovány specializovanými společnostmi. Demontáž použitého zařízení svépomocí je nepřipustná. Domácnosti hrají důležitou roli v přispívání k opětovnému použití a využití, včetně recyklace odpadních zařízení. Děje se tak zejména aktivní účastí v systému sběru odpadních zařízení.



FR

**Mesdames et Messieurs, merci d'avoir acheté notre produit!
Avant d'utiliser, veuillez lire les instructions suivantes
pour une utilisation correcte du produit. Veuillez garder ces instructions sur
l'avenir et de suivre ses recommandations, car le non-respect peut mettre la vie ou la santé en danger.**

Important: GARDER POUR L'AVENIR!

- Veuillez le lire complètement avant utilisation et suivez toutes les instructions du manuel.
- N'utilisez pas le produit si une pièce est manquante ou endommagée.
- S'il vous plaît garder ce manuel pour référence future.

SPÉCIFICATION:

- Portée de la télécommande : 10-15 m
- Matériau : plastique + acier
- Largeur du trou : 53-90 mm
- Alimentation de la télécommande : CR 2032 (incluse)
- Dimensions du monopode après pliage (longueur/largeur) : 20/4cm
- Dimensions de la télécommande (largeur/hauteur) : 5,5/3,5 cm
- Longueur maximale dépliée : 65 cm
- Fréquence – 2,4 GHz ~ 2,4835 GHz
- Taux de transmission de données - 1 Mb/s.

CARACTÉRISTIQUE:

Le monopode peut être déplié en trépied et est contrôlé par une télécommande. Le trépied vous permet de prendre des photos depuis une perspective plus haute et plus éloignée (il s'étend sur une longueur de 65 cm). Le réglage de l'angle d'inclinaison dans la plage de 280 degrés vous permettra d'obtenir le meilleur cadre. Le monopode est compatible avec pratiquement tous les téléphones Android ou iOS. Le produit dispose d'une batterie intégrée, se connecte au téléphone via Bluetooth et ne nécessite pas l'installation d'applications supplémentaires. Changez simplement la position de la télécommande sur ON, activez Bluetooth sur votre téléphone et trouvez l'appareil (appairez-le). Après nous être connecté au téléphone, nous pouvons prendre une photo. Après avoir déplié le monopode en trépied, nous pouvons prendre une photo à une distance de 10-15 m

INSTRUCTIONS POUR LE MONTAGE DU TRÉPIED :

- Ouvrez le support de téléphone.
- Dépliez les pieds du trépied.
- Placez le trépied sur ses pieds.
- Faites glisser votre téléphone dans le support.

INFORMATIONS CONCERNANT LA BATTERIE ET L'ACCUMULATION

- Conservez les piles/piles rechargeables hors de portée des enfants.
- Ne stockez pas les piles/piles rechargeables dans des endroits facilement accessibles, car elles risquent d'être avalées par des enfants ou des animaux domestiques. En cas d'ingestion, consulter un médecin dès que possible.
- Les piles/piles rechargeables qui fuient ou sont endommagées peuvent provoquer des brûlures en cas de contact avec la peau, portez donc toujours des gants de protection appropriés lorsque vous les touchez.
- Les piles/accus ne doivent pas être court-circuités, démontés ou jetés au feu. Il y a un risque d'explosion !
- Les piles jetables ordinaires ne doivent pas être chargées, car il existe un risque d'explosion ! Chargez uniquement les batteries prévues à cet effet, à l'aide d'un chargeur approprié.
- Chargez les batteries avant de les insérer dans le produit
- Les batteries ne doivent être chargées que sous la surveillance d'un adulte.
- Ne mélangez pas des piles alcalines, standards (carbone-zinc) et rechargeables (nickel-cadmium).
- Ne mélangez jamais des piles neuves et anciennes.
- Il est interdit d'interférer avec les câbles d'alimentation - cela pourrait provoquer un court-circuit.
- Les piles épuisées doivent être retirées du produit.
- Ne jetez pas les piles usagées avec les déchets non triés !
- Les batteries doivent être éliminées conformément à la réglementation relative à l'élimination des déchets électroniques dangereux.
- Si les batteries ne sont pas éliminées correctement, les substances dangereuses peuvent présenter un risque pour la santé humaine ou l'environnement. Le recyclage des matériaux contribue à la conservation des ressources naturelles.
- Insérez toujours les piles/piles rechargeables en respectant la polarité (plus/+ et moins/-).
- Type de piles utilisées dans le produit : CR 2032

Informations destinées aux consommateurs sur la manière de manipuler les équipements électriques et électroniques usagés :

Les déchets d'équipements électriques et électroniques ne doivent pas être jetés avec les autres déchets ménagers. Ces équipements doivent être collectés de manière sélective, comme l'indique le marquage ci-joint - poubelle à roulettes barrée. Le non-respect de la règle ci-dessus et l'élimination inappropriée des équipements usagés peuvent constituer une menace pour l'environnement naturel et la santé humaine résultant de la présence de composants dangereux dans l'équipement, tels que : câblage électrique, plastique, interrupteurs, etc. Au-dessus de la menace, ces composants doivent être supprimés, collectés et traités de manière appropriée par des entreprises spécialisées. Démontez vous-même du matériel usagé est inacceptable. Les ménages jouent un rôle important en contribuant à la réutilisation et à la valorisation, y compris le recyclage des équipements usagés. Cela se fait notamment par une participation active au système de collecte des déchets d'équipements.



ES

Señoras y señores, ¡gracias por adquirir nuestro producto!
Antes de usar, lea las siguientes instrucciones
para el correcto uso del producto. Mantenga estas instrucciones en
futuro y seguir sus recomendaciones, ya que su incumplimiento puede poner en peligro la vida o la salud.

Importante: ¡GUARDE PARA EL FUTURO!

- Léalo completamente antes de usarlo y siga todas las instrucciones del manual.
- No utilice el producto si alguna pieza falta o está dañada.
- Por favor conserve este manual para referencias futuras.

ESPECIFICACIÓN:

- Alcance del control remoto: 10-15 m
- Material: plástico + acero
- Ancho del agujero: 53-90 mm
- Fuente de alimentación del mando a distancia: CR 2032 (incluido)
- Dimensiones del monopie después del plegado (largo/ancho): 20/4cm
- Dimensiones del mando a distancia (ancho/alto): 5,5/3,5 cm.
- Longitud máxima desplegada: 65 cm
- Frecuencia: 2,4 GHz ~ 2,4835 GHz
- Velocidad de transmisión de datos - 1 Mb/s.

CARACTERÍSTICA:

El monopie se puede desplegar formando un trípode y se controla mediante un mando a distancia. El trípode le permite tomar fotografías desde una perspectiva más alta y lejana (se extiende hasta una longitud de 65 cm). Ajustar el ángulo de inclinación en el rango de 280 grados le permitirá obtener el mejor encuadre. El monopie es compatible con prácticamente cualquier teléfono Android o iOS. El producto tiene una batería incorporada, se conecta al teléfono mediante Bluetooth y no requiere instalación de aplicaciones adicionales. Simplemente cambie la posición del control remoto a ON, encienda el Bluetooth en su teléfono y busque el dispositivo (sincronice). Después de conectarnos al teléfono, podemos tomar una foto. Después de desplegar el monopie hasta convertirlo en trípode, podemos tomar una foto a una distancia de 10-15 m.

INSTRUCCIONES PARA EL MONTAJE DEL TRÍPODE:

- Abra el soporte del teléfono.
- Despliegue las patas del trípode.
- Colocar el trípode sobre sus patas.
- Desliza tu teléfono en el soporte.

INFORMACIÓN SOBRE BATERÍA Y ACUMULACIÓN

- Mantenga las pilas/baterías recargables fuera del alcance de los niños.
- No guarde las pilas/baterías recargables en lugares de fácil acceso, ya que existe riesgo de que sean ingeridas por niños o mascotas. En caso de ingestión, consulte a un médico lo antes posible.
- Las baterías/baterías recargables con fugas o dañadas pueden causar quemaduras cuando entran en contacto con la piel, por lo que siempre use guantes protectores adecuados al tocarlas.
- Las pilas/baterías recargables no deben cortocircuitarse, desmontarse ni arrojarse al fuego. ¡Existe riesgo de explosión!
- ¡No se deben cargar baterías desechables comunes, ya que existe riesgo de explosión! Cargue únicamente baterías destinadas a este fin utilizando un cargador adecuado.
- Cargue las baterías antes de insertarlas en el producto.
- Las baterías sólo deben cargarse bajo la supervisión de un adulto.
- No mezclar pilas alcalinas, estándar (carbono-zinc) y recargables (níquel-cadmio).
- Nunca mezcle pilas nuevas y viejas.
- Está prohibido interferir con los cables de alimentación; podría provocar un cortocircuito.
- Las baterías agotadas deben retirarse del producto.
- ¡No arroje las pilas usadas a la basura sin clasificar!
- Las baterías deben eliminarse de acuerdo con la normativa para la eliminación de residuos electrónicos peligrosos.
- Si las baterías no se eliminan correctamente, las sustancias peligrosas pueden suponer un riesgo para la salud humana o el medio ambiente. El reciclaje de materiales contribuye a la conservación de los recursos naturales.
- Inserte siempre las pilas/baterías recargables con la polaridad correcta (más/+ y menos/-).
- Tipo de pilas utilizadas en el producto: CR 2032

Información para consumidores sobre cómo manipular equipos eléctricos y electrónicos usados:

Los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos no deben eliminarse junto con otros residuos domésticos. Dichos equipos deben recogerse de forma selectiva, como lo indica la marca adjunta: contenedor de residuos con ruedas tachado. El incumplimiento de la regla anterior y la eliminación inadecuada del equipo usado puede representar una amenaza para el medio ambiente natural y la salud humana como resultado de la presencia de componentes peligrosos en el equipo, tales como: cableado eléctrico, plástico, interruptores, etc. Para evitar el Por encima de la amenaza, estos componentes deben ser eliminados, recogidos y procesados adecuadamente por empresas especializadas. Es inaceptable desmontar usted mismo el equipo usado. Los hogares desempeñan un papel importante contribuyendo a la reutilización y la recuperación, incluido el reciclaje de equipos de desecho. Esto se logra, en particular, mediante la participación activa en el sistema de recogida de residuos de equipos.



IT

**Signore e signori, grazie per aver acquistato il nostro prodotto!
Prima di iniziare a utilizzare, leggere le seguenti istruzioni
per il corretto utilizzo del prodotto. Si prega di conservare queste istruzioni
futuro e seguire le sue raccomandazioni, poiché il mancato rispetto può mettere in pericolo la vita o la salute.**

Importante: MANTIENI PER IL FUTURO!

- Si prega di leggerlo completamente prima dell'uso e seguire tutte le istruzioni nel manuale.
- Non utilizzare il prodotto se qualche parte è mancante o danneggiata.
- Si prega di conservare questo manuale per riferimento futuro.

SPECIFICA:

- Portata del telecomando: 10-15 m
- Materiale: plastica + acciaio
- Larghezza del foro: 53-90 mm
- Alimentazione telecomando: CR 2032 (incluso)
- Dimensioni del monopiede dopo la piegatura (lunghezza/larghezza): 20/4 cm
- Dimensioni del telecomando (larghezza/altezza): 5,5/3,5 cm
- Lunghezza massima quando aperto: 65 cm
- Frequenza: 2,4 GHz ~ 2,4835 GHz
- Velocità di trasmissione dati - 1 Mb/s.

CARATTERISTICA:

Il monopiede può essere aperto in un treppiede ed è controllato da un telecomando. Il treppiede consente di scattare foto da una prospettiva più alta e più lontana (si estende fino a una lunghezza di 65 cm). La regolazione dell'angolo di inclinazione nell'intervallo di 280 gradi ti consentirà di ottenere l'inquadratura migliore. Il monopiede è compatibile praticamente con qualsiasi telefono Android o iOS. Il prodotto ha una batteria integrata, si collega al telefono tramite Bluetooth, non richiede l'installazione di applicazioni aggiuntive. Basta cambiare la posizione del telecomando su ON, attivare il Bluetooth sul telefono e trovare il dispositivo (accoppiarlo). Dopo esserci collegati al telefono, possiamo scattare una foto. Dopo aver trasformato il monopiede in un treppiede, possiamo scattare una foto a una distanza di 10-15 m

ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO DEL TREMPIEDE:

- Aprire il supporto del telefono.
- Aprire le gambe del treppiede.
- Posizionare il treppiede sulle gambe.
- Fai scorrere il telefono nel supporto.

INFORMAZIONI RIGUARDANTI BATTERIA E ACCUMULO

- Tenere le batterie/batterie ricaricabili fuori dalla portata dei bambini.
- Non conservare le batterie/batterie ricaricabili in luoghi facilmente accessibili, poiché potrebbero essere ingerite da bambini o animali domestici. In caso di ingestione consultare un medico il prima possibile.
- Le batterie/batterie ricaricabili che perdono o sono danneggiate possono causare ustioni a contatto con la pelle, quindi indossare sempre guanti protettivi adeguati quando vengono toccate.
- Le batterie/batterie ricaricabili non devono essere cortocircuitate, smontate o gettate nel fuoco. Pericolo di esplosione!
- Le normali batterie usa e getta non devono essere caricate, poiché esiste il rischio di esplosione! Caricare solo le batterie destinate a questo scopo, utilizzando un caricabatterie appropriato.
- Caricare le batterie prima di inserirle nel prodotto
- Le batterie devono essere caricate solo sotto la supervisione di un adulto.
- Non mescolare batterie alcaline, standard (zinco-carbone) e ricaricabili (nichel-cadmio).
- Non mischiare mai batterie nuove e vecchie.
- È vietato interferire con i cavi di alimentazione: potrebbe verificarsi un cortocircuito.
- Le batterie scariche devono essere rimosse dal prodotto.
- Non gettare le batterie usate nei rifiuti indifferenziati!
- Le batterie devono essere smaltite in conformità con le normative per lo smaltimento dei rifiuti elettronici pericolosi.
- Se le batterie non vengono smaltite correttamente, le sostanze pericolose possono rappresentare un rischio per la salute umana o per l'ambiente. Il riciclaggio dei materiali contribuisce alla conservazione delle risorse naturali.
- Inserire sempre le batterie/batterie ricaricabili rispettando la polarità (più/+ e meno/-).
- Tipo di batterie utilizzate nel prodotto: CR 2032

Informazioni per i consumatori su come gestire le apparecchiature elettriche ed elettroniche usate:

I rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche non devono essere smaltiti con gli altri rifiuti domestici. Tali apparecchiature devono essere raccolte in modo selettivo, come indicato dal contrassegno allegato: contenitore per rifiuti su ruote barrato. La mancata osservanza di quanto sopra e lo smaltimento improprio delle apparecchiature usate possono costituire un pericolo per l'ambiente naturale e la salute umana derivante dalla presenza di componenti pericolosi nell'apparecchiatura, quali: cavi elettrici, plastica, interruttori, ecc. Per evitare il pericolo, tali componenti dovranno essere rimossi, raccolti e opportunamente trattati da aziende specializzate. Lo smontaggio da soli delle apparecchiature usate è inaccettabile. Le famiglie svolgono un ruolo importante nel contribuire al riutilizzo e al recupero, compreso il riciclaggio delle apparecchiature usate. Ciò avviene in particolare attraverso la partecipazione attiva al sistema di raccolta dei rifiuti delle apparecchiature.



RO

**Doamnelor și domnilor, vă mulțumim că ați cumpărat produsul nostru!
Înainte de a începe utilizarea, vă rugăm să citiți următoarele instrucțiuni
pentru utilizarea corectă a produsului. Vă rugăm să păstrați aceste instrucțiuni
viitor și să urmați recomandările sale, deoarece nerespectarea poate pune în pericol viața sau sănătatea.**

Important: PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE!

- Vă rugăm să îl citiți complet înainte de utilizare și să urmați toate instrucțiunile din manual.
- Nu utilizați produsul dacă lipsește sau este deteriorat vreun element.
- Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

SPECIFICAȚIE:

- Raza de acțiune a telecomenzii: 10-15m
- Material: plastic + oțel
- Latime gaură: 53-90mm
- Alimentare pentru telecomandă: CR 2032 (inclusă)
- Dimensiuni monopod după pliere (lungime/latime): 20/4cm
- Dimensiuni telecomanda (latime/inaltime): 5,5/3,5cm
- Lungime maximă la desfășurare: 65 cm
- Frecvență – 2.4GHz~2.4835GHz
- Rata de transmisie a datelor - 1 Mb/s.

CARACTERISTICĂ:

Monopiedul poate fi desfășurat într-un trepied și este controlat de o telecomandă. Trepiedul vă permite să faceți fotografii dintr-o perspectivă mai înaltă și mai departe (se extinde până la o lungime de 65 cm). Reglarea unghiului de înclinare în intervalul de 280 de grade vă va permite să obțineți cel mai bun cadru. Monopiedul este compatibil cu aproape orice telefon Android sau iOS. Produsul are o baterie încorporată, se conectează la telefon prin Bluetooth, nu necesită instalarea de aplicații suplimentare. Doar schimbați poziția de pe telecomandă la ON, activați Bluetooth pe telefon și găsiți dispozitivul (împerecheați-l). După conectarea la telefon, putem face o fotografie. După desfășurarea monopiedului într-un trepied, putem face o fotografie la o distanță de 10-15 m

INSTRUCȚIUNI PENTRU MONTAREA TREPIEDULUI:

- Deschide suportul telefonului.
- Desfaceți picioarele trepiedului.
- Așezați trepiedul pe picioare.
- Glisați telefonul în suport.

INFORMAȚII PRIVIND BATERIE ȘI ACUMULARE

- Nu lăsați bateriile/bateriile reîncărabile la îndemâna copiilor.
- Nu depozitați bateriile/bateriile reîncărabile în locuri ușor accesibile, deoarece există riscul ca acestea să fie înghițite de copii sau animale de companie. Dacă este înghițit, consultați un medic cât mai curând posibil.
- Bateriile/bateriile reîncărabile cu scurgeri sau deteriorate pot provoca arsuri atunci când intră în contact cu pielea, așa că purtați întotdeauna mănuși de protecție adecvate când le atingeți.
- Bateriile/bateriile reîncărabile nu trebuie scurtcircuitate, dezasamblate sau aruncate în foc. Există risc de explozie!
- Bateriile obișnuite de unică folosință nu trebuie încărcate, deoarece există riscul de explozie! Încărcați numai bateriile destinate acestui scop, folosind un încărcător adecvat.
- Încărcați bateriile înainte de a le introduce în produs
- Bateriile trebuie încărcate numai sub supravegherea unui adult.
- Nu amestecați baterii alcaline, standard (carbon-zinc) și reîncărabile (nichel-cadmium).
- Nu amestecați niciodată bateriile noi și vechi.
- Este interzisă interferarea cu cablurile de alimentare - poate provoca un scurtcircuit.
- Bateriile epuizate trebuie scoase din produs.
- Nu aruncați bateriile uzate în deșeurile nesortate!
- Bateriile trebuie aruncate în conformitate cu reglementările pentru eliminarea deșeurilor electronice periculoase.
- Dacă bateriile nu sunt aruncate corect, substanțele periculoase pot prezenta un risc pentru sănătatea umană sau pentru mediu. Reciclarea materialelor contribuie la conservarea resurselor naturale.
- Introduceți întotdeauna bateriile/bateriile reîncărabile cu polaritatea corectă (plus/+ și minus/-).
- Tip de baterii utilizate în produs: CR 2032

Informații pentru consumatori cu privire la modul de manipulare a echipamentelor electrice și electronice uzate:

Deșeurile de echipamente electrice și electronice nu trebuie aruncate împreună cu alte deșeuri menajere. Un astfel de echipament trebuie colectat selectiv, așa cum este indicat de marcajul atașat - containerul de deșeuri pe roți tăiat. Nerespectarea regulii de mai sus și eliminarea necorespunzătoare a echipamentului uzat poate reprezenta o amenințare pentru mediul natural și sănătatea umană, ca urmare a prezenței componentelor periculoase în echipament, cum ar fi: cabluri electrice, plastic, întrerupătoare etc. Pentru a evita deasupra amenințării, aceste componente ar trebui îndepărtate, colectate și procesate corespunzător de companii specializate. Este inacceptabil să dezamblați singur echipamentul uzat. Gospodăriile joacă un rol important în contribuția la reutilizare și valorificare, inclusiv la reciclarea deșeurilor de echipamente. Acest lucru se realizează în special prin participarea activă la sistemul de colectare a deșeurilor echipamentelor.



HU

**Hölgyeim és Uraim, köszönjük, hogy megvásárolták a termékünket!
A használat megkezdése előtt olvassa el az alábbi utasításokat
a termék helyes használatához. Kérjük, tartsa be ezeket az utasításokat
és a jövőbeni ajánlások betartása, mivel a be nem tartás életet vagy egészséget veszélyeztethet.**

Fontos: A JÖVŐRE VONATKOZZ!

- Használat előtt olvassa el teljesen, és kövesse a kézikönyvben található összes utasítást.
- Ne használja a terméket, ha valamelyik része hiányzik vagy sérült.
- Kérjük, tartsa meg ezt a kézikönyvet későbbi felhasználás céljából.

LEÍRÁS:

- Távírányító hatótávolsága: 10-15m
- Anyaga: műanyag + acél
- Lyuk szélessége: 53-90mm
- Távírányítós tápegység: CR 2032 (tartozék)
- A monopod méretei összecukás után (hossz/szélesség): 20/4cm
- Távírányító méretei (szélesség/magasság): 5,5/3,5cm
- Maximális hossz kibontva: 65 cm
- Frekvencia – 2,4 GHz ~ 2,4835 GHz
- Adatátviteli sebesség - 1 Mb/s.

JELLEGZETES:

A monopod állványra kihajtható és távírányítóval vezérelhető. Az állvány lehetővé teszi, hogy magasabb és távolabbi perspektívából készítsen fényképeket (65 cm-es hosszra terjed). A dőlésszög 280 fokos tartományban történő beállítása lehetővé teszi a legjobb keret elérését. A monopod gyakorlatilag bármely Android vagy iOS telefonnal kompatibilis. A termék beépített akkumulátorral rendelkezik, Bluetooth-on keresztül csatlakozik a telefonhoz, nem igényel további alkalmazások telepítését. Csak állítsa a távírányítót BE állásba, kapcsolja be a Bluetooth-t a telefonján, és keresse meg az eszközt (párosítsa). A telefonhoz való csatlakozás után tudunk fotózni. A monopod állványra bontása után 10-15 m távolságból tudunk fotózni

ÚTMUTATÓ AZ ÁLLVÁNY ÖSSZESZERELÉSÉHEZ:

- Nyissa ki a telefontartót.
- Hajtsa ki az állvány lábait.
- Helyezze az állványt a lábára.
- Csúsztassa a telefont a tartóba.

INFORMÁCIÓK AZ AKKUMULÁTORRA ÉS AKKUMULÁCIÓRA VONATKOZÓAN

- Az elemeket/akkumulátorokat tartsa távol a gyermekektől.
- Ne tárolja az elemeket/akkumulátorokat könnyen hozzáférhető helyen, mert fennáll a veszélye, hogy gyermekek vagy háziállatok lenyelhetik azokat. Lenyelés esetén a lehető leghamarabb forduljon orvoshoz.
- A szivárgó vagy sérült elemek/újratölthető elemek bőrrel érintkezve égési sérüléseket okozhatnak, ezért mindig viseljen megfelelő védőkesztyűt, amikor megérinti őket.
- Az elemeket/akkumulátorokat nem szabad rövidre zární, szétszedni vagy tűzbe dobni. Fennáll a robbanásveszély!
- A közönséges eldobható elemeket nem szabad feltölteni, mert fennáll a robbanásveszély! Csak erre a célra szánt akkumulátorokat töltsön, megfelelő töltővel.
- Tölts fel az akkumulátorokat, mielőtt behelyezi őket a termékbe
- Az elemeket csak felnőtt felügyelete mellett szabad feltölteni.
- Ne keverjen alkáli, normál (szén-cink) és újratölthető (nikkel-kadmium) elemeket.
- Soha ne keverje az új és a régi elemeket.
- A tápkábelek zavarása tilos - rövidzárlatot okozhat.
- A lemerült elemeket ki kell venni a termékből.
- A használt elemeket ne dobja a válogatatlan hulladék közé!
- Az elemeket a veszélyes elektronikai hulladékok ártalmatlanítására vonatkozó előírásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani.
- Ha az elemeket nem megfelelően dobja ki, a veszélyes anyagok veszélyt jelenthetnek az emberi egészségre vagy a környezetre. Az anyagok újrahasznosítása hozzájárul a természeti erőforrások megőrzéséhez.
- Mindig a megfelelő polaritással (plusz/+ és mínusz/-) helyezze be az elemeket/újratölthető elemeket.
- A termékben használt elemek típusa: CR 2032

Tájékoztatás a fogyasztóknak a használt elektromos és elektronikus berendezések kezelésével kapcsolatban:

Az elektromos és elektronikus berendezéseket nem szabad más háztartási hulladékkal együtt kidobni. Az ilyen eszközöket szelektíven kell gyűjteni, a mellékelt - áthúzott kerek hulladékgyűjtő - jelölés szerint. A fenti szabály be nem tartása és a használt berendezések szakszerűtlen ártalmatlanítása veszélyt jelenthet a természetes környezetre és az emberi egészségre a berendezésben található veszélyes alkatrészek miatt, mint például: elektromos vezetékek, műanyagok, kapcsolók stb. a fenyegetés felett ezeket az alkatrészeket el kell távolítani. Elfogadhatatlan, hogy saját maga szétszerelje a használt berendezéseket. A háztartások fontos szerepet játszanak az újrafelhasználásban és a hasznosításban, beleértve a hulladék berendezések újrahasznosítását is. Ez különösen a hulladékok begyűjtési rendszerében való aktív részvétel révén valósul meg.



SK

**Dámy a páni, ďakujeme vám za zakúpenie nášho produktu!
Pred použitím si prečítajte nasledujúce pokyny
pre správne použitie produktu. Uchovajte si prosím tieto pokyny
a bude sa riadiť jeho odporúčaniami, pretože ich nedodržiavanie môže ohroziť život alebo zdravie.**

Dôležité: UCHOVÁVAJTE BUDÚCNOSŤ!

- Pred použitím si ho prosím dôkladne prečítajte a postupujte podľa všetkých pokynov v príručke.
- Nepoužívajte výrobok, ak niektorá jeho časť chýba alebo je poškodená.
- Tento návod si uschovajte pre budúce použitie.

ŠPECIFIKÁCIA:

- Dosah diaľkového ovládania: 10-15m
- Materiál: plast + oceľ
- Šírka otvoru: 53-90mm
- Napájanie diaľkového ovládača: CR 2032 (súčasťou balenia)
- Rozmery monopodu po zložení (dĺžka/šírka): 20/4cm
- Rozmery diaľkového ovládača (šírka/výška): 5,5/3,5 cm
- Maximálna dĺžka v rozloženom stave: 65 cm
- Frekvencia – 2,4 GHz ~ 2,4835 GHz
- Rýchlosť prenosu dát - 1 Mb/s.

CHARAKTERISTIKA:

Monopod sa dá rozložiť na statív a je ovládaný diaľkovým ovládačom. Statív umožňuje fotiť z vyššej a vzdialenejšej perspektívy (vysúva sa do dĺžky 65 cm). Nastavenie uhla sklonu v rozsahu 280 stupňov vám umožní získať najlepší rám. Monopod je kompatibilný s prakticky akýmkoľvek telefónom so systémom Android alebo iOS. Produkt má vstavanú batériu, pripája sa k telefónu cez Bluetooth, nevyžaduje inštaláciu ďalších aplikácií. Stačí zmeniť polohu na diaľkovom ovládači na ON, zapnúť Bluetooth na telefóne a nájsť zariadenie (spárovať). Po pripojení k telefónu môžeme fotiť. Po rozložení monopodu na statív môžeme fotiť na vzdialenosť 10-15m

NÁVOD NA MONTÁŽ STROJÍKA:

- Otvorte držiak telefónu.
- Rozložte nohy statívu.
- Položte statív na nohy.
- Zasuňte telefón do držiaka.

INFORMÁCIE TÝKAJÚCE SA BATÉRIE A AKUMULÁCIE

- Batérie/nabíjateľné batérie uchovávajú mimo dosahu detí.
- Batérie/nabíjacie batérie neskladujte na ľahko prístupných miestach, pretože hrozí, že by ich mohli prehltnúť deti alebo domáce zvieratá. Pri požití čo najskôr vyhľadajte lekára.
- Vytečené alebo poškodené batérie/nabíjateľné batérie môžu pri kontakte s pokožkou spôsobiť popáleniny, preto vždy používajte vhodné ochranné rukavice, keď sa ich dotýkate.
- Batérie/nabíjateľné batérie sa nesmú skratovať, rozoberať ani hádzať do ohňa. Hrozí nebezpečenstvo výbuchu!
- Bežné jednorazové batérie by sa nemali nabíjať, pretože hrozí nebezpečenstvo výbuchu! Nabíjajte iba batérie určené na tento účel pomocou vhodnej nabíjačky.
- Pred vloženie batérií do výrobku ich nabite
- Batérie by sa mali nabíjať len pod dohľadom dospelého osoby.
- Nekombinujte alkalické, štandardné (uhlíkovo-zinkové) a nabíjateľné (nikel-kadmiové) batérie.
- Nikdy nekombinujte nové a staré batérie.
- Je zakázané zasahovať do napájacích káblov - môže dôjsť ku skratu.
- Vybité batérie je potrebné z výrobku vybrať.
- Použitie batérie nevyhadzujte do netriedeného odpadu!
- Batérie by sa mali likvidovať v súlade s predpismi pre likvidáciu nebezpečného elektronického odpadu.
- Ak batérie nie sú správne zlikvidované, nebezpečné látky môžu predstavovať riziko pre ľudské zdravie alebo životné prostredie. Recyklácia materiálov prispieva k zachovaniu prírodných zdrojov.
- Vždy vkladajte batérie/nabíjateľné batérie so správnou polaritou (plus/+ a mínus/-).
- Typ batérií použitých v produkte: CR 2032

Informácie pre spotrebiteľov o tom, ako zaobchádzať s použitými elektrickými a elektronickými zariadeniami:

Odpad z elektrických a elektronických zariadení sa nesmie likvidovať s ostatným domovým odpadom. Takéto zariadenia by sa mali zbierať selektívne, ako to naznačuje pripojené označenie – prečiarknutá nádoba na odpad s kolesami. Nedodržanie vyššie uvedeného pravidla a nesprávna likvidácia použitého zariadenia môže predstavovať hrozbu pre životné prostredie a ľudské zdravie v dôsledku prítomnosti nebezpečných komponentov v zariadení, ako sú: elektrické vedenie, plasty, spínače atď. nad hrozbou by tieto komponenty mali byť odstránené, zhromaždené a primerane spracované špecializovanými spoločnosťami. Demontáž použitého zariadenia svojpomocne je neprijateľná. Domácnosti zohrávajú dôležitú úlohu v prispievaní k opätovnému používaniu a zhodnocovaniu vrátane recyklácie odpadových zariadení. Deje sa tak najmä aktívnou účasťou v systéme zberu odpadových zariadení.



ET

**Daamid ja härrad, aitäh meie toote ostmise eest!
Enne kasutamist lugege palun järgmisi juhiseid
toote õigeks kasutamiseks. Hoidke neid juhiseid peal
ja järgida selle soovitusi, kuna mittevastavus võib ohustada elu või tervist.**

Tähtis: hoidke tulevikuks!

- Palun lugege see enne kasutamist täielikult läbi ja järgige kõiki juhiseid.
- Ärge kasutage toodet, kui mõni osa puudub või on kahjustatud.
- Hoidke seda juhendit edaspidiseks kasutamiseks.

SPETSIFIKATSIOON:

- Kaugjuhtimisulatus: 10-15m
- Materjal: plastik + teras
- Ava laius: 53-90mm
- Kaugjuhtimispuldi toiteallikas: CR 2032 (kaasas)
- Monopoodi mõõtmed pärast voltimist (pikkus/laius): 20/4cm
- Kaugjuhtimispuldi mõõddud (laius/kõrgus): 5,5/3,5cm
- Maksimaalne pikkus lahtivoldituna: 65cm
- Sageus – 2,4 GHz ~ 2,4835 GHz
- Andmeedastuskiirus - 1 Mb/s.

KARAKTERISTIK:

Monopood on lahtivolditav statiiviks ja seda juhitakse kaugjuhtimispuldiga. Statiiv võimaldab pildistada kõrgemast ja kaugemast perspektiivist (ulatub 65 cm pikkuseni). Kaldenurga reguleerimine vahemikus 280 kraadi võimaldab teil saada parima raami. Monopod ühildub praktiliselt iga Android või iOS telefoniga. Toode on sisseehitatud akuga, ühendub telefoniga läbi Bluetoothi, ei vaja lisarakenduste installimist. Lihtsalt muutke kaugjuhtimispuldi asend asendisse ON, lülitage oma telefonis Bluetooth sisse ja leidke seade (siduge see). Pärast telefoniga ühendamist saame pildistada. Pärast monopoodi statiiviks lahti voltimist saame pildistada 10-15 m kauguselt

statiivi kokkupanemise JUHISED:

- Avage telefonihoidik.
- Avage statiivi jalad.
- Asetage statiiv jalgadele.
- Lükake telefon hoidikusse.

TEAVE AKU JA AKUMULATSIOONI KOHTA

- Hoidke patareid/laetavad patareid lastele kättesaamatus kohas.
- Ärge hoidke patareid/akusid kergesti ligipääsetavates kohtades, kuna on oht, et lapsed või lemmikloomad võivad need alla neelata. Allaneelamisel pöörduda arsti poole niipea kui võimalik.
- Lekkivad või kahjustatud patareid/laetavad akud võivad nahaga kokkupuutel põhjustada põletushaavu, seega kandke nende puudutamisel alati sobivaid kaitsekindaid.
- Akusid/akusid ei tohi lühistada, lahti võtta ega tulle visata. On plahvatusoht!
- Tavalisi ühekordseid akusid ei tohi laadida, kuna on plahvatusoht! Laadige ainult selleks ettenähtud akusid, kasutades sobivat laadijat.
- Laadige akud enne tootesse sisestamist
- Akusid tohib laadida ainult täiskasvanu järelevalve all.
- Ärge segage leelis-, standard- (süsinik-tsink) ja taaslaetavaid (nikkel-kaadmium) akusid.
- Ärge kunagi segage uusi ja vanu patareid.
- Toitejuhtmete segamine on keelatud – see võib põhjustada lühise.
- Tühjad akud tuleb tootest eemaldada.
- Ärge visake kasutatud patareid sorteerimata prügi hulka!
- Patareid tuleb utiliseerida vastavalt ohtlike elektroonikajäätmete kõrvaldamise eeskirjadele.
- Kui patareid ei kõrvaldata õigesti, võivad ohtlikud ained ohustada inimeste tervist või keskkonda. Materjalide taaskasutamine aitab kaasa loodusvarade säästmisele.
- Sisestage patareid/laetavad patareid alati õige polaarsusega (pluss/+ ja miinus/-).
- Tootes kasutatud patareide tüüp: CR 2032

Teave tarbijatele kasutatud elektri- ja elektroonikaseadmete käsitlemise kohta:

Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmeid ei tohi visata koos muude olmejäätmetega. Selliseid seadmeid tuleks koguda valikuliselt, nagu näitab lisatud märgistus – läbikriipsutatud ratastega jäätmekonteiner. Ülaltoodud reegli eiramine ja kasutatud seadmete ebaõige utiliseerimine võib ohustada looduskeskkonda ja inimeste tervist, kuna seadmes on ohtlikke komponente, nagu näiteks: elektrijuhtmestik, plastik, lülitid jne. kui oht on suurem, tuleks need komponendid eemaldada ning spetsialiseerunud ettevõtte koguda ja asjakohaselt töödelda. Kasutatud seadmete ise lahtivõtmine on vastuvõetamatu. Kodumajapidamistel on oluline roll seadmete taaskasutamise ja taaskasutamise, sealhulgas seadmete ringlussevõtu panustamisel. Seda tehakse eelkõige seadmete jäätmete kogumissüsteemis aktiivse osalemise kaudu.



**Ponios ir ponai, ačiū, kad įsigijote mūsų produktą!
Prieš pradėdami naudoti, perskaitykite šias instrukcijas
už teisingą produkto naudojimą. Laikykite šias instrukcijas
laikytis jos rekomendacijų, nes nesilaikymas gali pakenkti gyvybei ar sveikatai.**

Svarbu: SAUGOKITE ATEITIES!

- Prieš naudojimą perskaitykite jį ir vykdykite visas instrukcijas.
- Nenaudokite gaminio, jei trūksta ar yra pažeista kuri nors dalis.
- Prašome pasilikti šį vadovą, kad galėtumėte sužinoti ateityje.

SPECIFIKACIJA:

- Nuotolinio valdymo nuotolis: 10-15m
- Medžiaga: plastikas + plienas
- Skylės plotis: 53-90mm
- Nuotolinio valdymo maitinimas: CR 2032 (yra komplekte)
- Vienakojų matmenys po sulankstymo (ilgis/plotis): 20/4cm
- Nuotolinio valdymo pultelio matmenys (plotis/aukštis): 5,5/3,5cm
- Maksimalus ilgis išskleistas: 65 cm
- Dažnis – 2,4GHz~2,4835GHz
- Duomenų perdavimo sparta - 1 Mb/s.

CHARAKTERISTIKA:

Vienakojis gali būti išlankstomas į trikojį ir valdomas nuotolinio valdymo pulteliu. Trikojis leidžia fotografuoti iš aukštesnės ir tolimesnės perspektyvos (jis tęsiasi iki 65 cm ilgio). Pasvirimo kampo reguliavimas 280 laipsnių diapazone leis jums gauti geriausią rėmą. Monopodas suderinamas su praktiškai bet kuriuo Android ar iOS telefonu. Gaminys turi įmontuotą bateriją, jungiasi prie telefono per Bluetooth, papildomų programų diegti nereikia. Tiesiog pakeiskite nuotolinio valdymo pultelio padėtį į ON, įjunkite „Bluetooth“ savo telefone ir suraskite įrenginį (susiekite jį). Prisijungę prie telefono galime nufotografuoti. Išskleidę monopodą į trikojį, galime nufotografuoti 10-15 m atstumu

TRIKOJO MONTAVIMO INSTRUKCIJOS:

- Atidarykite telefono laikiklį.
- Išskleiskite trikojo kojeles.
- Padėkite trikojį ant jo kojų.
- Įstumkite telefoną į laikiklį.

INFORMACIJA APIE AKUMULIATORIUS IR AKUMULIAVIMĄ

- Baterijas / įkraunamas baterijas laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Nelaikykite baterijų/įkraunamų baterijų lengvai pasiekiamose vietose, nes kyla pavojus, kad jas gali praryti vaikai ar gyvūnai. Prarijus, kuo greičiau kreipkitės į gydytoją.
- Nesandarios arba pažeistos baterijos/įkraunamos baterijos gali nudeginti, kai liečiasi su oda, todėl jas liesti visada mūvėkite tinkamas apsaugines pirštines.
- Baterijos / įkraunamos baterijos negali būti trumpojo jungimo, ardymo ar mestos į ugnį. Kyla sprogo pavojus!
- Įprastos vienkartinės baterijos neturėtų būti įkraunamos, nes kyla sprogo pavojus! Įkraukite tik šiam tikslui skirtas baterijas, naudodami tinkamą įkroviklį.
- Įkraukite baterijas prieš įdėdami jas į gaminį
- Baterijas galima įkrauti tik prižiūrint suaugusiajam.
- Nemaišykite šarminių, standartinių (anglies-cinko) ir įkraunamų (nikelio-kadmio) baterijų.
- Niekada nemaišykite naujų ir senų baterijų.
- Draudžiama trukdyti maitinimo kabeliams – tai gali sukelti trumpąjį jungimą.
- Išsikrovusias baterijas reikia išimti iš gaminio.
- Neišmeskite panaudotų baterijų į nerūšiuotas atliekas!
- Baterijas reikia išmesti laikantis pavojingų elektronikos atliekų išmetimo taisyklių.
- Netinkamai išmetus baterijas, pavojingos medžiagos gali kelti pavojų žmonių sveikatai arba aplinkai. Medžiagų perdirbimas prisideda prie gamtos išteklių tausojimo.
- Visada įdėkite baterijas / įkraunamas baterijas, kad būtų teisingas poliškumas (pliusas/+ ir minusas/-).
- Gaminyje naudojamų baterijų tipas: CR 2032

Informacija vartotojams, kaip elgtis su naudota elektros ir elektronine įranga:

Elektros ir elektroninės įrangos atliekų negalima išmesti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis. Tokia įranga turėtų būti renkama pasirinktinai, kaip rodo pridėdamas žymėjimas – perbrauktas ratuotas atliekų konteineris. Aukščiau pateiktos taisyklės nesilaikymas ir netinkamas naudotos įrangos šalinimas gali kelti grėsmę natūraliai aplinkai ir žmonių sveikatai, nes įrangoje yra pavojingų komponentų, tokių kaip: elektros laidai, jungikliai ir kt. viršija grėsmę, šie komponentai turi būti pašalinti, surinkti ir tinkamai apdoroti specializuotų įmonių. Patiems išmontuoti naudotą įrangą yra nepriimtina. Namų ūkiai atlieka svarbų vaidmenį prisideddami prie pakartotinio naudojimo ir naudojimo, įskaitant įrangos atliekų perdirbimą. Tai visų pirma daroma aktyviai dalyvaujant įrangos atliekų surinkimo sistemoje.



Dāmas un kungi, paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!
Pirms sākat lietot, lūdzu, izlasiet šīs instrukcijas
par pareizu produkta lietošanu. Lūdzu, saglabājiet šos norādījumus
un ievērot tās ieteikumus, jo noteikumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai veselību.

Svarīgi: Ietaupiet nākotni!

- Pirms lietošanas izlasiet to un izpildiet visus norādījumus.
- Nelietojiet produktu, ja kādas daļas trūkst vai tā ir bojāta.
- Lūdzu, saglabājiet šo rokasgrāmatu turpmākai izmantošanai.

SPECIFIKĀCIJA:

- Tālvadības pults darbības rādiuss: 10-15m
- Materiāls: plastmasa + tērauds
- Atveres platums: 53-90mm
- Tālvadības pults barošanas avots: CR 2032 (iekļauts)
- Monopoda izmēri pēc salocīšanas (garums/platums): 20/4cm
- Tālvadības pults izmēri (platums/augstums): 5,5/3,5cm
- Maksimālais garums atlocītā stāvoklī: 65 cm
- Frekvence – 2,4GHz ~ 2,4835GHz
- Datu pārraides ātrums - 1 Mb/s.

RAKSTUROJUMS:

Monopods ir atlocāms statīvā un tiek vadīts ar tālvadības pulti. Statīvs ļauj fotografēt no augstākas un tālākas perspektīvas (tā sniedz līdz 65 cm garumā). Slīpuma leņķa regulēšana 280 grādu diapazonā ļaus iegūt vislabāko rāmi. Monopods ir saderīgs ar praktiski jebkuru Android vai iOS tālruni. Produktam ir iebūvēts akumulators, savienojas ar telefonu, izmantojot Bluetooth, nav nepieciešama papildu aplikāciju instalēšana. Vienkārši mainiet tālvadības pults pozīciju uz ON, ieslēdziet Bluetooth savā tālrunī un atrodiat ierīci (savienojiet to pāri). Pēc savienojuma ar tālruni mēs varam uzņemt fotoattēlu. Pēc monopoda atlocīšanas statīvā varam nofotografēt 10-15m attālumā

NORĀDĪJUMI STATĪJUMA MONTĀŽAI:

- Atveriet tālruņa turētāju.
- Atlociet statīva kājas.
- Novietojiet statīvu uz tā kājām.
- Iebīdiat tālruni turētājā.

INFORMĀCIJA PAR AKUMULATORU UN AKUMULACIJU

- Glabājiet akumulatorus/uzlādējamās baterijas bērniem nepieejamā vietā.
- Neglabājiet baterijas/uzlādējamās baterijas viegli pieejamās vietās, jo pastāv risks, ka tās var norīt bērni vai mājdzīvnieki. Ja norīts, pēc iespējas ātrāk jākonsultējas ar ārstu.
- Noplūdes vai bojātas baterijas/uzlādējamās baterijas, nonākot saskarē ar ādu, var izraisīt apdegumus, tāpēc, pieskaroties tām, vienmēr valkājiet atbilstošus aizsargcimdus.
- Baterijas/uzlādējamās baterijas nedrīkst radīt īssavienojumu, izjaukt vai iemest ugunī. Pastāv sprādziena risks!
- Parastās vienreizējās lietošanas baterijas nevajadzētu uzlādēt, jo pastāv eksplozijas risks! Uzlādējiet tikai šim nolūkam paredzētus akumulatorus, izmantojot atbilstošu lādētāju.
- Uzlādējiet akumulatorus pirms to ievietošanas izstrādājumā
- Baterijas jāuzlādē tikai pieaugušā uzraudzībā.
- Nelietojiet kopā sārma, standarta (oglekļa-cinka) un uzlādējamās (niķeļa-kadmija) baterijas.
- Nekad nesajauciet jaunas un vecas baterijas.
- Aizliegts traucēt strāvas padeves kabelus – tas var izraisīt īssavienojumu.
- Izlietotās baterijas ir jāizņem no izstrādājuma.
- Neizmetiet izlietotās baterijas nešķīrotos atkritumos!
- No baterijām jāatbrīvojas saskaņā ar bīstamo elektronisko atkritumu utilizācijas noteikumiem.
- Ja no baterijām netiek pareizi atbrīvoties, bīstamas vielas var apdraudēt cilvēku veselību vai vidi. Materiālu pārstrāde veicina dabas resursu saglabāšanu.
- Vienmēr ievietojiet baterijas/uzlādējamās baterijas ar pareizu polaritāti (plus/+ un mīnus/-).
- Produktā izmantoto bateriju veids: CR 2032

Informācija patērētājiem par to, kā rīkoties ar lietotām elektriskām un elektroniskām iekārtām:

Elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus nedrīkst izmest kopā ar citiem sadzīves atkritumiem. Šādas iekārtas ir jāsavāc selektīvi, par ko liecina pievienotais marķējums - pārsvītrots atkritumu konteiners ar riteņiem. Iepriekšminētā noteikuma neievērošana un nepareiza nolietotā aprīkojuma utilizācija var radīt draudus dabiskajai videi un cilvēku veselībai, ko izraisa bīstamu komponentu klātbūtne iekārtā, piemēram: elektrības vadi, plastmasa, slēdži utt. kas pārsniedz draudus, šie komponenti ir jāņem, jāsavāc un atbilstoši jāapstrādā specializētiem uzņēmumiem. Lietoto iekārtu izjaukšana pašam ir nepieņemama. Mājsaimniecībām ir svarīga loma atkārtotā izmantošanā un reģenerācijā, tostarp iekārtu atkritumu otrreizējā pārstrādē. Tas jo īpaši tiek darīts, aktīvi piedaloties atkritumu savākšanas sistēmā.



UK

**Пані та панове, дякуємо за придбання нашого продукту!
Перед початком використання, будь ласка, прочитайте наступні інструкції
для правильного використання продукту. Будь ласка, дотримуйтесь цих інструкцій
і слідувати його рекомендаціям, оскільки недотримання може загрожувати життю чи здоров'ю.**

Важливо: ТРИМАЙТЕ НА МАЙБУТНЄ!

- Будь ласка, прочитайте його повністю перед використанням і дотримуйтесь усіх вказівок у посібнику.
- Не використовуйте виріб, якщо якась деталь відсутня або пошкоджена.
- Зберігайте цей посібник для подальшого використання.

СПЕЦИФІКАЦІЯ:

- Діапазон дистанційного керування: 10-15м
- Матеріал: пластик + сталь
- Ширина отвору: 53-90 мм
- Блок живлення пульта дистанційного керування: CR 2032 (в комплекті)
- Розміри монопода в складеному вигляді (довжина/ширина): 20/4см
- Розміри пульта дистанційного керування (ширина/висота): 5,5/3,5 см
- Максимальна довжина в розкладеному вигляді: 65 см
- Частота – 2.4GHz~2.4835GHz
- Швидкість передачі даних - 1 Мб/с.

ХАРАКТЕРИСТИКА:

Монопод розкладається в штатив і управляється за допомогою пульта. Штатив дозволяє фотографувати з більш високої та дальньої перспективи (він висувається на довжину 65 см). Регулювання кута нахилу в діапазоні 280 градусів дозволить отримати найкращу раму. Монопод сумісний практично з будь-яким телефоном Android або iOS. Виріб має вбудований акумулятор, підключається до телефону по Bluetooth, не потребує встановлення додаткових додатків. Просто змініть положення на пульті дистанційного керування на ON, увімкніть Bluetooth на телефоні та знайдіть пристрій (з'єднайте його). Після підключення до телефону ми можемо зробити фото. Розклавши монопод в штатив, ми можемо зробити фото на відстані 10-15 м.

ІНСТРУКЦІЯ ЩОДО ЗБОРУ ШТАТИВА:

- Відкрийте тримач телефону.
- Розгорніть ніжки штатива.
- Поставте штатив на ніжки.
- Помістіть телефон у тримач.

ІНФОРМАЦІЯ ЩОДО БАТАРЕЇ ТА НАКОПИЧЕННЯ

- Тримайте батареї/акумуляторні батареї в недоступному для дітей місці.
- Не зберігайте батареї/акумуляторні батареї у легкодоступних місцях, оскільки існує ризик, що їх можуть проковтнути діти або домашні тварини. У разі проковтування якомога швидше зверніться до лікаря.
- Негерметичні або пошкоджені батареї/акумуляторні батареї можуть спричинити опіки під час контакту зі шкірою, тому завжди надягайте відповідні захисні рукавички, торкаючись до них.
- Батареї/акумуляторні батареї не можна замикати, розбирати або кидати у вогонь. Існує ризик вибуху!
- Звичайні одноразові батарейки не можна заряджати, оскільки є ризик вибуху! Заряджайте лише призначені для цієї мети акумулятори за допомогою відповідного зарядного пристрою.
- Зарядіть батареї, перш ніж вставляти їх у виріб
- Акумулятори слід заряджати лише під наглядом дорослих.
- Не змішуйте лужні, стандартні (вуглець-цинкові) і акумуляторні (нікель-кадмієві) батареї.
- Ніколи не змішуйте нові та старі батареї.
- Заборонено втручатися в кабелі живлення - це може спричинити коротке замикання.
- Розряджені батареї слід виїняти з продукту.
- Не викидайте використані батарейки разом із несорттованим сміттям!
- Батареї слід утилізувати відповідно до правил утилізації небезпечних електронних відходів.
- Якщо батареї не утилізуються належним чином, небезпечні речовини можуть становити загрозу для здоров'я людини або навколишнього середовища. Переробка матеріалів сприяє збереженню природних ресурсів.
- Завжди вставляйте батареї/акумуляторні батареї, дотримуючись правильної полярності (плюс/+ і мінус/-).
- Тип батарейок, що використовуються у виробі: CR 2032

Інформація для споживачів щодо поводження з використаним електричним та електронним обладнанням:

Відпрацьоване електричне та електронне обладнання не можна викидати разом з іншими побутовими відходами. Таке обладнання слід збирати вибірково, про що свідчить маркування, яке додається – перекреслений контейнер для сміття на колесах. Недотримання вищевказаного правила та неправильна утилізація використаного обладнання може становити загрозу для навколишнього природного середовища та здоров'я людини через наявність небезпечних компонентів в обладнанні, таких як: електрична проводка, пластик, вимикачі тощо. Щоб уникнути вище загрози, ці компоненти повинні бути видалені, зібрані та відповідним чином оброблені спеціалізованими компаніями. Самостійно розбирати вживане обладнання неприпустимо. Домогосподарства відіграють важливу роль у сприянні повторному використанню та відновленню, включаючи переробку відпрацьованого обладнання. Це досягається, зокрема, шляхом активної участі в системі збору відпрацьованого обладнання.



Дами и господа, благодарим ви, че закупихте нашия продукт!
Моля, прочетете следните инструкции преди употреба за правилно използване на продукта. Моля, дръжте това ръководство включено бъдеще и да спазва препоръките му, тъй като неспазването им може да представлява заплаха за живота или здравето.

Важно: ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ!

- Моля, прочетете изцяло преди употреба и следвайте всички инструкции в ръководството.
- Не използвайте продукта, ако някоя част липсва или е повредена.
- Моля, запазете това ръководство за бъдещи справки.

СПЕЦИФИКАЦИЯ:

- Обхват на дистанционно управление: 10-15м
- Материал: пластмаса + стомана
- Ширина на отвора: 53-90мм
- Захранване за дистанционно управление: CR 2032 (включено)
- Размери на монопода след сгъване (дълж./шир.): 20/4см
- Размери на дистанционното (ширина/височина): 5.5/3.5см
- Максимална дължина в разгънато състояние: 65см
- Честота – 2.4GHz~2.4835GHz
- Скорост на предаване на данни - 1 Mb/s.

ХАРАКТЕРИСТИКА:

Моноподът може да се разгъне в статив и се управлява с дистанционно управление. Стативът ви позволява да правите снимки от по-висока и по-далечна перспектива (разтяга се на дължина от 65 см). Регулирането на ъгъла на наклон в диапазона от 280 градуса ще ви позволи да получите най-добрата рамка. Моноподът е съвместим с практически всеки телефон с Android или iOS. Продуктът е с вградена батерия, свързва се с телефона чрез Bluetooth, не изисква инсталиране на допълнителни приложения. Просто сменете позицията на дистанционното управление на ON, включете Bluetooth на телефона си и намерете устройството (сдвоете го). След свързване с телефона можем да направим снимка. След като разгънем монопода в статив, можем да направим снимка на разстояние 10-15 м

ИНСТРУКЦИИ ЗА СГЛОБЯВАНЕ НА СТАТИВ:

- Отворете държача на телефона.
- Разгънете краката на статива.
- Поставете статива на краката му.
- Плъзнете телефона си в държача.

ИНФОРМАЦИЯ ОТНОСНО БАТЕРИЯТА И НАТРУПВАНЕТО

- Дръжте батериите/акумулаторните батерии далеч от деца.
- Не съхранявайте батерии/акумулаторни батерии на лесно достъпни места, тъй като има риск да бъдат погълнати от деца или домашни любимци. При поглъщане се консултирайте с лекар възможно най-скоро.
- Протекли или повредени батерии/акумулаторни батерии могат да причинят изгаряния при контакт с кожата, така че винаги носете подходящи защитни ръкавици, когато ги докосвате.
- Батериите/акумулаторните батерии не трябва да се дават на късо, да се разглобяват или да се хвърлят в огън. Има опасност от експлозия!
- Обикновените батерии за еднократна употреба не трябва да се зареждат, тъй като има опасност от експлозия! Зареждайте само батерии, предназначени за тази цел, като използвате подходящо зарядно устройство.
- Заредете батериите, преди да ги поставите в продукта
- Батериите трябва да се зареждат само под наблюдението на възрастен.
- Не смесвайте алкални, стандартни (въглеродно-цинкови) и презареждаеми (никел-кадмиеви) батерии.
- Никога не смесвайте нови и стари батерии.
- Забранява се намесата в захранващите кабели - може да предизвика късо съединение.
- Изтощените батерии трябва да се извадят от продукта.
- Не изхвърляйте използваните батерии в несортирани отпадъци!
- Батериите трябва да се изхвърлят в съответствие с разпоредбите за изхвърляне на опасни електронни отпадъци.
- Ако батериите не се изхвърлят правилно, опасните вещества могат да представляват риск за човешкото здраве или околната среда. Рециклирането на материали допринася за опазването на природните ресурси.
- Винаги поставяйте батерии/акумулаторни батерии с правилния поляритет (плюс/+ и минус/-).
- Тип батерии използвани в продукта: CR 2032

Информация за потребителите как да боравят с използвано електрическо и електронно оборудване:

Отпадъчното електрическо и електронно оборудване не трябва да се изхвърля заедно с другите битови отпадъци. Това оборудване трябва да се събира изборително, както е посочено от приложената маркировка - зачеркнат контейнер за отпадъци на колела. Неспазването на горното правило и неправилното изхвърляне на използвано оборудване може да представлява заплаха за околната среда и човешкото здраве в резултат на наличието на опасни компоненти в оборудването, като например: електрически кабели, пластмаса, превключватели и др. над заплахата, тези компоненти трябва да бъдат премахнати, събрани и обработени по подходящ начин от специализирани компании. Недопустимо е сами да разглобявате използваното оборудване. Домакинствата играят важна роля в приноса за повторната употреба и възстановяването, включително рециклирането на отпадъчно оборудване. Това става по-специално чрез активно участие в системата за събиране на отпадъчно оборудване.



**Dame i gospodo, zahvaljujemo vam što ste kupili naš proizvod!
Prije uporabe pročitajte sljedeće upute
za pravilnu upotrebu proizvoda. Molimo vas da zadržite ovaj priručnik
budućnost i pridržavati se njegovih preporuka, jer nepoštivanje istih može predstavljati prijetnju životu ili zdravlju.**

Važno: SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCU!

- Prije uporabe u potpunosti pročitajte i slijedite sve upute u priručniku.
- Ne koristite proizvod ako bilo koji dio nedostaje ili je oštećen.
- Molimo sačuvajte ovaj priručnik za buduću upotrebu.

SPECIFIKACIJA:

- Domet daljinskog upravljača: 10-15m
- Materijal: plastika + čelik
- Širina rupe: 53-90 mm
- Napajanje daljinskog upravljača: CR 2032 (uključeno)
- Dimenzije monopoda nakon sklapanja (duljina/širina): 20/4cm
- Dimenzije daljinskog upravljača (širina/visina): 5,5/3,5cm
- Maksimalna duljina u rasklopljenom stanju: 65 cm
- Frekvencija – 2.4GHz~2.4835GHz
- Brzina prijenosa podataka - 1 Mb/s.

KARAKTERISTIKA:

Monopod se može rasklopiti u tronožac i njime se upravlja daljinskim upravljačem. Stativ omogućuje snimanje fotografija iz više i daljnje perspektive (razvlači se na duljinu od 65 cm). Podešavanje kuta nagiba u rasponu od 280 stupnjeva omogućit će vam da dobijete najbolji okvir. Monopod je kompatibilan s gotovo svim Android ili iOS telefonima. Proizvod ima ugrađenu bateriju, povezuje se s telefonom putem Bluetootha, ne zahtijeva instaliranje dodatnih aplikacija. Samo promijenite položaj daljinskog upravljača na ON, uključite Bluetooth na svom telefonu i pronađite uređaj (uparite ga). Nakon povezivanja s telefonom možemo snimiti fotografiju. Nakon rasklapanja monopoda u stativ, možemo napraviti fotografiju na udaljenosti od 10-15 m.

UPUTE ZA SASTAVLJANJE STATIVA:

- Otvorite držač telefona.
- Otklopite noge stativa.
- Postavite tronožac na njegove noge.
- Gurnite telefon u držač.

INFORMACIJE O BATERIJAMA I AKUMULACIJAMA

- Baterije/punjive baterije držite izvan dohvata djece.
- Nemojte skladištiti baterije/punjive baterije na lako dostupnim mjestima jer postoji opasnost da ih djeca ili kućni ljubimci mogu progutati. Ako se proguta, obratite se liječniku što je prije moguće.
- Punjive ili oštećene baterije/punjive baterije mogu uzrokovati opekline u dodiru s kožom, stoga uvijek nosite odgovarajuće zaštitne rukavice kada ih dodirujete.
- Baterije/punjive baterije ne smiju se kratko spajati, rastavljati ili bacati u vatru. Postoji opasnost od eksplozije!
- Obične jednokratne baterije ne smiju se puniti jer postoji opasnost od eksplozije! Punite samo baterije namijenjene za tu svrhu, koristeći odgovarajući punjač.
- Napunite baterije prije nego što ih umetnete u proizvod
- Baterije se smiju puniti samo pod nadzorom odrasle osobe.
- Ne miješajte alkalne, standardne (ugljik-cink) i punjive (nikl-kadmij) baterije.
- Nikada nemojte miješati nove i stare baterije.
- Zabranjeno je dirati u kabele napajanja - može doći do kratkog spoja.
- Istrošene baterije treba ukloniti iz proizvoda.
- Istrošene baterije ne bacajte u nerazvrstani otpad!
- Baterije treba zbrinuti u skladu s propisima o zbrinjavanju opasnog elektroničkog otpada.
- Ako baterije nisu pravilno odložene, opasne tvari mogu predstavljati rizik za ljudsko zdravlje ili okoliš. Recikliranje materijala doprinosi očuvanju prirodnih resursa.
- Uvijek stavljajte baterije/punjive baterije s ispravnim polaritetom (plus/+ i minus/-).
- Vrsta baterije korištene u proizvodu: CR 2032

Informacije za potrošače o tome kako postupati s rabljenom električnom i elektroničkom opremom:

Otpadna električna i elektronička oprema ne smije se odlagati zajedno s drugim kućnim otpadom. Takvu opremu treba skupljati selektivno, kao što je naznačeno priloženom oznakom - prekriveni kontejner za otpad na kotačima. Nepoštivanje gore navedenog pravila i nepropisno odlaganje rabljene opreme može predstavljati prijetnju prirodnom okolišu i ljudskom zdravlju zbog prisutnosti opasnih komponenti u opremi, kao što su: električne žice, plastika, prekidači itd. Kako biste izbjegli iznad prijetnje, te komponente treba ukloniti, prikupiti i na odgovarajući način obraditi specijalizirane tvrtke. Neprihvatljivo je samostalno rastavljanje rabljene opreme. Kućanstva igraju važnu ulogu u doprinosu ponovnoj uporabi i uporabi, uključujući recikliranje otpadne opreme. To se posebno postiže aktivnim sudjelovanjem u sustavu prikupljanja otpadne opreme.



**Mina damer och herrar, tack för att ni köpte vår produkt!
Läs följande instruktioner före användning
för korrekt användning av produkten. Behåll denna manual på
framtid och att följa dess rekommendationer, eftersom underlåtenhet att följa dem kan utgöra ett hot mot liv eller hälsa.**

Viktigt: BEHÅLL FÖR FRAMTIDA REFERENS!

- Läs igenom hela före användning och följ alla instruktioner i bruksanvisningen.
- Använd inte produkten om någon del saknas eller är skadad.
- Spara denna bruksanvisning för framtida referens.

SPECIFIKATION:

- Fjärrkontrollens räckvidd: 10-15m
- Material: plast + stål
- Hålbredd: 53-90mm
- Strömförsörjning med fjärrkontroll: CR 2032 (ingår)
- Mått på monopoden efter vikning (längd/bredd): 20/4cm
- Fjärrkontrollens mått (bredd/höjd): 5,5/3,5 cm
- Maximal längd utfälld: 65 cm
- Frekvens – 2,4GHz~2,4835GHz
- Dataöverföringshastighet - 1 Mb/s.

KARAKTERISTISK:

Monopoden kan fällas ut till ett stativ och styrs av en fjärrkontroll. Stativet låter dig ta bilder från ett högre och längre perspektiv (det sträcker sig till en längd på 65 cm). Genom att justera lutningsvinkeln i intervallet 280 grader kan du få den bästa ramen. Monopoden är kompatibel med praktiskt taget alla Android- eller iOS-telefoner. Produkten har ett inbyggt batteri, ansluts till telefonen via Bluetooth, kräver inte installation av ytterligare applikationer. Ändra bara positionen på fjärrkontrollen till PÅ, slå på Bluetooth på din telefon och hitta enheten (para ihop den). Efter att ha anslutit till telefonen kan vi ta ett foto. Efter att ha vikat ut monopoden till ett stativ kan vi ta ett foto på ett avstånd av 10-15 m

INSTRUKTIONER FÖR MONTERING AV STATIV:

- Öppna telefonhållaren.
- Fäll ut stativbenen.
- Placera stativet på dess ben.
- Skjut in din telefon i hållaren.

INFORMATION ANGÅENDE BATTERI OCH ACCUMULERING

- Förvara batterier/uppladdningsbara batterier utom räckhåll för barn.
- Förvara inte batterier/uppladdningsbara batterier på lättillgängliga ställen, eftersom det finns risk att de kan sväljas av barn eller husdjur. Vid förtäring, kontakta en läkare så snart som möjligt.
- Läckta eller skadade batterier/uppladdningsbara batterier kan orsaka brännskador vid kontakt med huden, så använd alltid lämpliga skyddshandskar när du rör vid dem.
- Batterier/uppladdningsbara batterier får inte kortslutas, tas isär eller kastas i eld. Det finns risk för explosion!
- Vanliga engångsbatterier ska inte laddas, eftersom det finns risk för explosion! Ladda endast batterier avsedda för detta ändamål med en lämplig laddare.
- Ladda batterierna innan du sätter i dem i produkten
- Batterier bör endast laddas under uppsikt av en vuxen.
- Blanda inte alkaliska, standardbatterier (kol-zink) och uppladdningsbara (nickel-kadmium) batterier.
- Blanda aldrig nya och gamla batterier.
- Det är förbjudet att störa strömförsörjningskablarna - det kan orsaka kortslutning.
- Förbrukade batterier ska tas bort från produkten.
- Släng inte använda batterier i osorterat avfall!
- Batterier ska kasseras i enlighet med bestämmelserna för omhändertagande av farligt elektroniskt avfall.
- Om batterier inte kasseras på rätt sätt kan farliga ämnen utgöra en risk för människors hälsa eller miljön. Återvinning av material bidrar till bevarandet av naturresurser.
- Sätt alltid i batterier/uppladdningsbara batterier med rätt polaritet (plus/+ och minus/-).
- Typ av batterier som används i produkten: CR 2032

Information till konsumenter om hur man hanterar använd elektrisk och elektronisk utrustning:

Avfall från elektrisk och elektronisk utrustning får inte slängas tillsammans med annat hushållsavfall. Sådan utrustning bör samlas in selektivt, vilket framgår av den bifogade märkningen - överstruken avfallsbehållare på hjul. Underlåtenhet att följa ovanstående regel och felaktig kassering av använd utrustning kan utgöra ett hot mot den naturliga miljön och människors hälsa till följd av närvaron av farliga komponenter i utrustningen, såsom: elektriska ledningar, plast, strömbrytare, etc. För att undvika ovanstående hot bör dessa komponenter tas bort, samlas in och bearbetas på lämpligt sätt av specialiserade företag. Att demontera begagnad utrustning själv är oacceptabelt. Hushållen spelar en viktig roll för att bidra till återanvändning och återvinning, inklusive återvinning av uttjänt utrustning. Detta görs särskilt genom ett aktivt deltagande i samlingsystemet för avfallsutrustning.



EL

**Κυρίες και κύριοι, σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το προϊόν μας!
Διαβάστε τις παρακάτω οδηγίες πριν από τη χρήση
για τη σωστή χρήση του προϊόντος. Διατηρήστε αυτό το εγχειρίδιο ενεργό
στο μέλλον και να συμμορφωθεί με τις συστάσεις της, διότι η μη συμμόρφωσή με αυτές μπορεί να αποτελέσει απειλή για τη
ζωή ή την υγεία.**

Σημαντικό : ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ!

- Διαβάστε πλήρως πριν από τη χρήση και ακολουθήστε όλες τις οδηγίες στο εγχειρίδιο.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν λείπει ή έχει καταστραφεί κάποιο εξάρτημα.
- Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά.

ΠΡΟΣΔΙΟΡΙΣΜΟΣ:

- Εμβέλεια τηλεχειρισμού: 10-15μ
- Υλικό: πλαστικό + χάλυβας
- Πλάτος οπίσ: 53-90mm
- Τροφοδοτικό με τηλεχειριστήριο: CR 2032 (περιλαμβάνεται)
- Διαστάσεις μονόποδου μετά την αναδίπλωση (μήκος/πλάτος): 20/4cm
- Διαστάσεις τηλεχειριστηρίου (πλάτος/ύψος): 5,5/3,5cm
- Μέγιστο μήκος όταν ξεδιπλώνεται: 65 cm
- Συχνότητα – 2,4GHz~2,4835GHz
- Ρυθμός μετάδοσης δεδομένων - 1 Mb/s.

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΟ ΓΝΩΡΙΣΜΑ:

Το μονόποδο μπορεί να ξεδιπλωθεί σε τρίποδο και ελέγχεται από ένα τηλεχειριστήριο. Το τρίποδο σας επιτρέπει να τραβάτε φωτογραφίες από υψηλότερη και μεγαλύτερη προοπτική (εκτείνεται σε μήκος 65 cm). Η ρύθμιση της γωνίας κλίσης στο εύρος των 280 μοιρών θα σας επιτρέψει να αποκτήσετε το καλύτερο πλαίσιο. Το μονόποδο είναι συμβατό με σχεδόν οποιοδήποτε τηλέφωνο Android ή iOS. Το προϊόν έχει ενσωματωμένη μπαταρία, συνδέεται με το τηλέφωνο μέσω Bluetooth, δεν απαιτεί εγκατάσταση πρόσθετων εφαρμογών. Απλώς αλλάξτε τη θέση στο τηλεχειριστήριο σε ON, ενεργοποιήστε το Bluetooth στο τηλέφωνό σας και βρείτε τη συσκευή (σύζευξη). Αφού συνδεθούμε στο τηλέφωνο, μπορούμε να τραβήξουμε φωτογραφία. Αφού ξεδιπλώσουμε το μονόποδο σε τρίποδο, μπορούμε να τραβήξουμε φωτογραφία σε απόσταση 10-15 μ.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ ΤΡΙΠΟΔΟΥ:

- Ανοίξτε τη θήκη του τηλεφώνου.
- Ξεδιπλώστε τα πόδια του τρίποδα.
- Τοποθετήστε το τρίποδο στα πόδια του.
- Σύρετε το τηλέφωνό σας στη θήκη.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΚΑΙ ΤΗ ΣΥΣΩΡΕΥΣΗ

- Κρατήστε τις μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες μακριά από παιδιά.
- Μην αποθηκεύετε τις μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες σε εύκολα προσβάσιμα μέρη, καθώς υπάρχει κίνδυνος να καταποθούν από παιδιά ή κατοικίδια. Σε περίπτωση κατάποσης, συμβουλευτείτε γιατρό το συντομότερο δυνατό.
- Οι μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες που παρουσιάζουν διαρροή ή φθορά μπορεί να προκαλέσουν εγκαύματα όταν έρθουν σε επαφή με το δέρμα, γι' αυτό να φοράτε πάντα κατάλληλα προστατευτικά γάντια όταν τις αγγίζετε.
- Οι μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες δεν πρέπει να βραχυκυκλώνονται, να αποσυναρμολογούνται ή να πετιούνται στη φωτιά. Υπάρχει κίνδυνος έκρηξης!
- Οι συνηθισμένες μπαταρίες μιας χρήσης δεν πρέπει να φορτίζονται, γιατί υπάρχει κίνδυνος έκρηξης! Φορτίζετε μόνο τις μπαταρίες που προορίζονται για αυτό το σκοπό, χρησιμοποιώντας κατάλληλο φορτιστή.
- Φορτίστε τις μπαταρίες πριν τις τοποθετήσετε στο προϊόν
- Οι μπαταρίες πρέπει να φορτίζονται μόνο υπό την επίβλεψη ενήλικα.
- Μην αναμιγνύετε αλκαλικές, τυπικές (άνθρακα-ψευδάργυρος) και επαναφορτιζόμενες (νικελίου-καδμίου) μπαταρίες.
- Μην αναμιγνύετε ποτέ νέες και παλιές μπαταρίες.
- Απαγορεύεται η παρεμβολή στα καλώδια τροφοδοσίας - μπορεί να προκληθεί βραχυκύκλωμα.
- Οι εξαντλημένες μπαταρίες πρέπει να αφαιρούνται από το προϊόν.
- Μην πετάτε τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες σε μη ταξινομημένα απορρίμματα!
- Οι μπαταρίες πρέπει να απορρίπτονται σύμφωνα με τους κανονισμούς για την απόρριψη επικίνδυνων ηλεκτρονικών αποβλήτων.
- Εάν οι μπαταρίες δεν απορρίπτονται σωστά, οι επικίνδυνες ουσίες μπορεί να αποτελέσουν κίνδυνο για την ανθρώπινη υγεία ή το περιβάλλον. Η ανακύκλωση υλικών συμβάλλει στη διατήρηση των φυσικών πόρων.
- Τοποθετείτε πάντα τις μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες με τη σωστή πολικότητα (συν/+ και μείον/-).
- Τύπος μπαταριών που χρησιμοποιούνται στο προϊόν: CR 2032

Πληροφορίες για τους καταναλωτές σχετικά με τον τρόπο χειρισμού του χρησιμοποιημένου ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού:

Τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα. Αυτός ο εξοπλισμός θα πρέπει να συλλέγεται επιλεκτικά, όπως υποδεικνύεται από την επισυναπτόμενη σήμανση - διαγραμμένο τροχοφόρο δοχείο απορριμμάτων. Η μη συμμόρφωση με τον παραπάνω κανόνα και η ακατάλληλη απόρριψη του χρησιμοποιημένου εξοπλισμού μπορεί να αποτελέσει απειλή για το φυσικό περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία ως αποτέλεσμα της παρουσίας επικίνδυνων εξαρτημάτων στον εξοπλισμό, όπως: ηλεκτρικές καλωδιώσεις, πλαστικό, διακόπτες κ.λπ. πάνω από την απειλή, αυτά τα εξαρτήματα θα πρέπει να αφαιρεθούν, να συλλεχθούν και να υποβληθούν σε κατάλληλη επεξεργασία από εξειδικευμένες εταιρείες. Η αποσυναρμολόγηση του χρησιμοποιημένου εξοπλισμού μόνοι σας είναι απαράδεκτη. Τα νοικοκυριά διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο στη συμβολή στην επαναχρησιμοποίηση και ανάκτηση, συμπεριλαμβανομένης της ανακύκλωσης απορριμμάτων εξοπλισμού. Αυτό επιτυγχάνεται ιδίως μέσω της ενεργού συμμετοχής στο σύστημα συλλογής απορριμμάτων εξοπλισμού.

